Совет Безопасности

Distr.: General
21 December 2023

Резолюция 2718 (2023),

принятая Советом Безопасности на его 9516-м заседании 21 декабря 2023 года

Совет Безопасности,

с обеспокоенностью отмечая, что обстановка на Ближнем Востоке является напряженной и, вероятно, будет оставаться таковой, если не удастся достичь всеобъемлющего урегулирования, охватывающего все аспекты ближневосточной проблемы, и до тех пор, пока не удастся достичь такого урегулирования,

рассмотрев доклады Генерального секретаря о Силах Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (СООННР) от 26 сентября 2023 года (S/2023/699) и 30 ноября 2023 года (S/2023/935) и подтверждая свою резолюцию 1308 (2000) от 17 июля 2000 года,

подчеркивая, что обе стороны обязаны выполнять положения Соглашения 1974 года между Израилем и Сирийской Арабской Республикой о разъединении войск и неукоснительно соблюдать режим прекращения огня,

выражая обеспокоенность по поводу того, что продолжающиеся военные действия в районе разделения, кем бы они ни велись, по-прежнему могут усилить напряженность в отношениях между Израилем и Сирийской Арабской Республикой, ставят под угрозу режим прекращения огня между этими двумя странами и представляют опасность для местного гражданского населения и действующего на местах персонала Организации Объединенных Наций,

выражая также в этой связи признательность СООННР за усилия по поддержанию связи в целях недопущения любого обострения ситуации по обе стороны линии прекращения огня,

выражая далее тревогу по поводу того, что насилие в Сирийской Арабской Республике создает опасность серьезного усиления конфликта в регионе,

выражая обеспокоенность по поводу всех нарушений Соглашения о разъединении войск,

принимая к сведению последний доклад Генерального секретаря об обстановке в районе ответственности СООННР, в том числе выводы относительно ведения оружейного огня через линию прекращения огня, а также относительно продолжающейся военной деятельности на стороне «Браво» в районе разделения, и *подчеркивая* в связи с этим, что в районе разделения не должно быть никаких вооруженных сил, военной техники и личного состава, помимо вооруженных сил, военной техники и личного состава СООННР,

Просьба отправить на вторичную переработку

призывая все стороны внутрисирийского конфликта прекратить боевые действия на всей территории страны, в том числе в районе ответственности СООННР, и соблюдать нормы международного гуманитарного права,

отмечая значительную угрозу для персонала Организации Объединенных Наций в районе ответственности СООННР, исходящую от неразорвавшихся боеприпасов, взрывоопасных пережитков войны и мин, и *подчеркивая* в этой связи необходимость проведения операций по разминированию и обезвреживанию мин в строгом соответствии с положениями Соглашения 1974 года о разъединении войск,

подтверждая свою готовность изучать возможность включения в перечень лиц, групп, предприятий и организаций, оказывающих поддержку ИГИЛ (ДАИШ) или Фронту «Ан-Нусра» (известному также как «Джабхат фатх аш-Шам» или «Хаят тахрир аш-Шам»), в том числе тех, которые занимаются финансированием, вооружением, планированием или вербовкой для ИГИЛ (ДАИШ) или Фронта «Ан-Нусра» и всех других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с ИГИЛ (ДАИШ) и «Аль-Каидой» и фигурирующих в санкционном перечне в отношении ИГИЛ (ДАИШ) и «Аль-Каиды», включая стороны, которые участвуют в нападениях на миротворцев СООННР или иным образом поддерживают такие нападения,

признавая необходимость усилий по гибкому корректированию конфигурации СООННР, с тем чтобы свести к минимуму риск для безопасности персонала СООННР в процессе дальнейшего выполнения СООННР своего мандата, особо отмечая при этом, что конечная цель состоит в обеспечении того, чтобы миротворцы вернулись в район ответственности СООННР, как только это станет практически возможно,

подчеркивая важность того, чтобы Совет Безопасности и страны, предоставляющие войска, имели доступ к отчетам и информации, касающимся конфигурации вновь развертываемых СООННР, и обращая особое внимание на то, что такая информация позволяет Совету Безопасности проводить оценку, утверждать мандаты и рассматривать эффективность СООННР, а также проводить эффективные консультации со странами, предоставляющими войска,

особо отмечая необходимость того, чтобы СООННР располагали всеми средствами и ресурсами, необходимыми для выполнения ими своего мандата в безопасной и спокойной обстановке, включая технологии и оборудование для более эффективного наблюдения за районом разделения и линией прекращения огня и для усиления защищенности Сил, сообразно обстоятельствам, и *напоминая* о недопустимости хищения оружия и боеприпасов, автотранспортных средств и другого имущества Организации Объединенных Наций, а также разграбления и уничтожения объектов Организации Объединенных Наций,

выражая глубокую признательность военному и гражданскому персоналу СООННР, в том числе персоналу из состава Группы наблюдателей на Голанских высотах, за службу, которую он несет в неизменно сложной оперативной обстановке, *особо отмечая* важность сохранения присутствия СООННР для обеспечения мира и безопасности на Ближнем Востоке, *приветствуя* шаги, предпринятые для усиления защищенности и безопасности персонала СООННР, в том числе персонала Группы наблюдателей на Голанских высотах, и *подчеркивая,* что необходимо и далее проявлять бдительность в целях обеспечения защищенности и безопасности персонала СООННР и Группы наблюдателей на Голанских высотах,

решительно осуждая инциденты, ставящие под угрозу защищенность и безопасность персонала Организации Объединенных Наций,

выражая признательность СООННР, в том числе Группе наблюдателей на Голанских высотах, за прогресс в деле расширения их присутствия в районе ответственности посредством патрулирования и восстановления позиций на стороне «Браво»,

принимая к сведению план Генерального секретаря, в котором предусматривается возвращение СООННР на сторону «Браво» с учетом результатов постоянной оценки обстановки в плане безопасности в районе разделения и на прилегающей местности и дальнейшего обсуждения и координации действий со сторонами,

напоминая о том, что развертывание СООННР и Соглашение 1974 года о разъединении войск представляют собой шаги в направлении установления справедливого и прочного мира на основе резолюции 338 (1973) Совета Безопасности,

ссылаясь на резолюцию 2378 (2017) и содержащуюся в ней просьбу к Генеральному секретарю обеспечить, чтобы данные об эффективности операций по поддержанию мира, включая данные о выполнении соответствующих показателей миротворческой деятельности, использовались для повышения качества анализа и оценки деятельности миссий на основе ясных и четко установленных контрольных показателей, и ссылаясь также на резолюцию 2436 (2018) и содержащуюся в ней просьбу к Генеральному секретарю обеспечить, чтобы решения о признании и поощрении образцовой деятельности и решения о развертывании, принятии мер по улучшению положения, учебной подготовке, удержании финансового возмещения, репатриации негражданского персонала и увольнении гражданского персонала принимались на основе объективных данных о служебной деятельности,

ссылаясь также на резолюцию 2242 (2015) и выраженное в ней стремление увеличить численность женщин в воинских и полицейских контингентах операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира,

1. *призывает* соответствующие стороны незамедлительно выполнить его резолюцию 338 (1973) от 22 октября 1973 года;

2. *особо выделяет* обязательство обеих сторон неукоснительно и в полной мере соблюдать положения Соглашения 1974 года о разъединении войск, *призывает* стороны проявлять максимальную сдержанность и не допускать никаких нарушений режима прекращения огня и района разделения, *рекомендует* сторонам в полной мере задействовать, сообразно обстоятельствам, функцию СООННР по поддержанию связи для решения вопросов, представляющих взаимный интерес, и поддерживать связь с СООННР в целях недопущения любого обострения ситуации по обе стороны линии прекращения огня, а также содействовать усилению функции связи СООННР и *особо отмечает*, что в районе разделения не должно вестись никакой военной деятельности, в том числе военных операций Вооруженных сил Сирийской Арабской Республики;

3. *особо отмечает*, что СООННР остается беспристрастным субъектом, и подчеркивает важность прекращения всех действий, создающих угрозу миротворцам Организации Объединенных Наций на местах, и предоставления персоналу Организации Объединенных Наций на местах возможности беспрепятственно выполнять свой мандат в безопасной и спокойной обстановке;

4. *заявляет* о своей полной поддержке генерал-майора Нирмала Кумара Тхапы как руководителя миссии и командующего Силами;

5. *призывает* все группы, не относящиеся к СООННР, покинуть все позиции СООННР и вернуть автотранспортные средства, оружие и другое имущество миротворцев;

6. *призывает также* все стороны в полной мере сотрудничать с СООННР в их деятельности, уважать их привилегии и иммунитеты и обеспечивать свободу их передвижения, а также безопасность персонала Организации Объединенных Наций и незамедлительно предоставлять ему беспрепятственный доступ при выполнении им своего мандата, в том числе возможность беспрепятственной доставки имущества СООННР и временного использования, при необходимости, альтернативных пунктов въезда и выезда для обеспечения ротации военнослужащих и пополнения запасов в безопасной и спокойной обстановке, в соответствии с действующими соглашениями и настоятельно призывает Генерального секретаря оперативно направлять Совету Безопасности и предоставляющим войска странам информацию о любых действиях, подрывающих способность СООННР выполнять свой мандат;

7. *призывает далее* стороны оказывать всю необходимую поддержку, с тем чтобы СООННР могли в полной мере использовать контрольно-пропускной пункт в Эль-Кунейтре в соответствии с установленными процедурами, что обеспечит СООННР возможность расширить свои операции на стороне «Браво» в целях эффективного и результативного осуществления мандата;

8. *просит*, чтобы СООННР, действуя в пределах имеющихся средств и ресурсов, государства-члены и соответствующие стороны приняли все соответствующие меры к обеспечению безопасности, защиты и охраны здоровья всего персонала СООННР в соответствии с резолюцией 2518 (2020);

9. *приветствует* усилия СООННР, прилагаемые для упрочения своего присутствия и активизации своих операций в районе разделения, в том числе намерение миссии возобновить инспекции во всех районах ограничения на стороне «Браво» — когда, по оценке миссии, это позволит сделать сложившаяся обстановка — и сотрудничество сторон в деле содействия такому возвращению, а также дальнейшие усилия по планированию скорейшего возвращения СООННР в район разделения, включая обеспечение надлежащей защищенности Сил, на основе постоянной оценки обстановки в плане безопасности в этом районе;

10. *подчеркивает* важность достижения прогресса в деле внедрения соответствующих технологий, включая возможности для обезвреживания самодельных взрывных устройств и систему обнаружения и предупреждения, а также в деле удовлетворения потребностей в гражданском персонале в интересах обеспечения защищенности и безопасности персонала СООННР и сохранности их имущества на основе проведения соответствующих консультаций со сторонами и *отмечает* в этой связи, что сторонам было представлено на согласование предложение Генерального секретаря, касающееся таких технологий;

11. *рекомендует* сторонам Соглашения о разъединении конструктивно взаимодействовать в целях содействия достижению необходимых договоренностей с СООННР для возвращения Сил в район разделения с учетом действующих соглашений;

12. *призывает* Департамент операций в пользу мира, СООННР и Орган Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия продолжать соответствующие обсуждения рекомендаций, вынесенных по итогам проведенного в 2018 году независимого обзора, в целях повышения эффективности деятельности миссии и осуществления мандата СООННР;

13. *приветствует* инициативы Генерального секретаря по закреплению общей культуры эффективности деятельности в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, *ссылается* на свои содержащиеся в резолюциях 2378 (2017) и 2436 (2018) просьбы о том, чтобы Генеральный секретарь обеспечил использование данных о служебной деятельности,

отражающих эффективность операций по поддержанию мира, для улучшения деятельности миссий, включая решения по таким вопросам, как развертывание, исправление недостатков, репатриация и стимулирование, *вновь высказывается* в поддержку разработки всеобъемлющего и комплексного нормативного рамочного подхода к оценке эффективности деятельности, который предполагал бы установление четких стандартов эффективности деятельности для аттестации всего гражданского и негражданского персонала Организации Объединенных Наций, участвующего в операциях по поддержанию мира и оказывающего поддержку таким операциям, способствовал бы эффективному и полному осуществлению мандатов и включал бы в себя всеобъемлющие и объективные методики, основанные на ясных и четко определенных контрольных показателях, для обеспечения подотчетности за низкую эффективность деятельности или поощрения и признания образцовой деятельности, *призывает* Организацию Объединенных Наций применять этот рамочный подход к СООННР в порядке, описанном в резолюции 2436 (2018), *отмечает* усилия Генерального секретаря по разработке комплексной системы оценки результативности деятельности и *просит* Генерального секретаря и страны, предоставляющие воинские и полицейские контингенты, принять меры к увеличению численности женщин в составе СООННР, а также к обеспечению всестороннего, равноправного и значимого участия женщин из силовых и гражданских структур в деятельности на всех уровнях и на всех должностях, в том числе на старших руководящих должностях, и к выполнению других соответствующих положений резолюции 2538 (2020);

14. *просит* Генерального секретаря и далее принимать все необходимые меры для обеспечения полного соблюдения всем гражданским и негражданским персоналом СООННР, включая руководство миссии и ее вспомогательный персонал, проводимой Организацией Объединенных Наций политики абсолютной нетерпимости к сексуальной эксплуатации и сексуальным надругательствам и полностью информировать Совет в своих докладах ему о ходе работы миссии в этом направлении, в том числе путем уведомления о начале, согласованных сроках завершения и результатах обзоров, проводимых согласно резолюции 2272 (2016), *подчеркивает* необходимость предотвращения такой эксплуатации и таких надругательств и улучшения порядка работы с заявлениями о них в соответствии с резолюцией 2272 (2016) и *настоятельно призывает* страны, предоставляющие воинские и полицейские контингенты, и далее принимать надлежащие превентивные меры, включая проверку всего персонала и проведение инструктажа перед развертыванием и после прибытия в миссию, и предпринимать соответствующие шаги к обеспечению всей полноты ответственности в случаях такого поведения их персонала путем своевременного расследования заявлений странами, предоставляющими воинские и полицейские контингенты, и, сообразно обстоятельствам, СООННР, привлечения виновных к ответственности и репатриации подразделений при наличии достоверных доказательств широко распространенных или систематических случаев сексуальной эксплуатации или сексуальных надругательств со стороны персонала таких подразделений;

15. *постановляет* продлить мандат СООННР на шестимесячный период, т. е. до 30 июня 2024 года, и *просит* Генерального секретаря обеспечить, чтобы СООННР располагали средствами и ресурсами, необходимыми им для выполнения своего мандата в безопасной и спокойной обстановке;

16. *просит* Генерального секретаря представлять каждые 90 дней доклад о развитии ситуации и мерах, принятых в целях осуществления резолюции 338 (1973).